



多一种角度,同步看世界

外媒速览

# The World Outside

[Focus]  
今日关注

## 英国狗 美国狗 比比谁更丑

据英国《每日邮报》报道 美国和英国的亲密盟友关系已经保持了近两个世纪。虽然两国之间也时有竞争,但自从1812年的战争之后,双方一直保持着特殊的友好关系。

200年后的今天,英美再次“撕破脸皮”,一场大战一触即发,只不过战斗不会由枪炮分出胜负,唯一涉及的“武器”是狗。

本周五,英美两国将会为谁拥有世界上最丑的狗而展开激烈竞争。过去24年中,每年一度的世界最丑狗比赛一直在加利福尼亚州佩特卢马进行,今年将第一次有英国的狗参加竞争。

英国的参赛狗名叫穆格丽,来自剑桥郡彼得伯勒,曾经多次获得英国最丑狗的称号。

目前,穆格丽最有希望在周五的大赛中获胜。但它将面临激烈的竞争,来自加利福尼亚本土的伊基呼声也很高。英美之间的一场“比丑大战”一触即发。

今年3月,15岁的卫冕冠军尤达去世,这使得其他的参赛狗成为直接受益者,纷纷跃跃欲试。每年一度的



上图为今年世界最丑狗大赛的两大夺冠热门,左为来自美国加利福尼亚的伊基,右为来自英国的穆格丽

右图为今年3月去世的卫冕冠军尤达



世界最丑狗大赛中,最终的获胜者(或者获胜者的主人)将获得1000美元的奖金。

### 链接

#### 英国最丑狗 曾有豪华婚礼

身穿用施华洛世奇装饰的水晶婚纱,还有美丽的白色珍珠项链,再由自己的弟弟妹妹担任伴郎与伴娘。这应该是很多女孩子心目中的梦幻婚礼。

2011年,英国就举办了这么一场婚礼,有80多人观礼,唯一的与众不同之处:新娘与新郎是狗。

这么好运气的狗是一只约克郡犬罗拉,因为罗拉的两个弟弟妹妹总是玩在一起忽略罗拉,它的主人决定上网替罗拉征一个伴侣,最后选中了曾当选英国最丑狗的中国冠毛犬穆格丽,理由是罗拉和穆格丽在一起玩得最高兴。

为了罗拉的“大日子”,它的主人特别大张旗鼓花了2万英镑,帮它办了一场风光光的婚礼,罗拉的主人路易斯·哈里斯在英国经营一家宠物精品店,难怪拿出施华洛世奇的狗狗婚纱。

现代快报记者 潘文军 编译

### [Voice] 今日之声

#### 杀死一双儿女后,她说: “这是完美假期!”

据英国《每日邮报》报道 6月18日,西班牙一家法院的法官们在听完嫌疑人的陈述后集体沉默了。他们无法相信世上竟有如此冷血的母亲。这名嫌疑人名叫莉安内·史密斯,英国人,在西班牙度假期间,她在一家宾馆里闷死了自己5岁的女儿和11个月大的儿子。在法庭上,她平静地讲述了自己的犯罪事实后说:“这是我度过的最完美的一个假期。”

### [Magazine] 期刊

#### 消失的北极



最新一期英国《经济人》杂志封面文章报道,夏天已经到来,北极地区也变得热闹起来。随着气候的变暖,很多动植物出现在北极。北极的升温速度是其他地区的两倍,升温导致的海冰消融既带来经济方面的机遇,也带来环境方面的挑战。随着海冰的消融,开采北极矿产成为可能,同时也可以开辟出新航道。同时,北极的消融也产生一系列可怕的环境影响,其中包括提高全球海平面、影响全球气候以及威胁当地物种和居民。 现代快报记者 潘文军 编译

**欢乐水魔方**  
HAPPY MAGIC WATERCUBE  
南京·汤山

**欢乐水魔方**  
**海啸冲浪方**  
HAPPY MAGIC WATERCUBE

3米冲峰巨浪来袭,1万平米黄沙浴池,千米梦幻漂流河,欢乐尖叫,清凉一夏,夏日狂欢派对,清凉一夏,互动主题派对,精彩纷呈!

这个夏天,让海啸来得更猛烈些吧!

**星光夜场** 7月18日盛大开放  
全天场营业时间:10:00-22:00 门票价格180元/人  
夜场营业时间:17:00-22:00 门票价格120元/人

南京·汤山  
025-84105666

南京欢乐水魔方  
新浪微博  
欢乐 阳光 沙滩 海浪 清凉 刺激  
欢乐水魔方 搜索一下

南京 沪宁高速 汤山出口  
马群 中环路

班车信息:江宁,马群,汽车东站,中央门汽车站均有直达班车,咨询电话:025-85477487,全市各大旅行社均可报名。(接待为欢乐水魔方俄罗斯表演员)